

**Zeitschrift:** Zeitlupe : für Menschen mit Lebenserfahrung  
**Herausgeber:** Pro Senectute Schweiz  
**Band:** 73 (1995)  
**Heft:** 5

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Günstige Ferien für Senioren

150 Jahre



**Hotel Jakobsbad**

1845 - 1995

Einfach schön... 7 Tage  
im Ferien-Paradies  
Appenzellerland  
verwöhnt zu werden!

Unvergessliche Ferien  
zum Jubiläums-Preis!

**Hauptsaison-Arrangement:**  
7 Tage mit Zimmer/Frühstück  
und Halbpension Fr. 595.-

**Nachsaison-Arrangement:**  
7 Tage mit Zimmer/Frühstück  
und Halbpension Fr. 497.-

**Verlängerung pro Tag Fr. 75.-**

**Einzelzimmer Zuschlag  
pro Tag Fr. 10.-**

Inkl. Kurtaxe, Service und MwSt.

Verlangen Sie unverbindlich  
unsere Info-Unterlagen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

H. & R. Pfeiffer-Braschler  
CH-9108 Gonten - Jakobsbad / AI  
Telefon 071 89 12 33  
Telefax 071 89 14 45



3703 **Aeschi**  
(860 m ü.M.)  
Berner Oberland

Sonnige und aussichtsreiche  
Lage, ganzjährig geöffnet

**Seniorinnen und Senioren  
(auch mit Enkelkindern)  
herzlich willkommen!**

Aeschi liegt auf der Sonnenterrasse über dem Thunersee auf 860 m,  
ideal für ältere Menschen. Wir bieten Ihnen komfortable Zimmer,  
Spiel- und Liegewiese, vorzügliche Küche, verschiedene  
Beschäftigungsmöglichkeiten.

**Unsere speziell günstigen Pensionspreise:**  
3 Tage Vollpension Fr. 207.-, 6 Tage Vollpension Fr. 390.-,  
für längere Aufenthalte Preise nach Absprache.

**Kommen Sie zu uns!** Auf Ihren Brief oder Anruf freut sich  
Fam. H. J. Bürki-Lefaivre, 3703 Aeschi, Telefon 033/54 41 21



**Hotel Gotthard am See**  
6353 Weggis

Gemütliches und heimeliges Familienhotel

Komfortable Zimmer (Preis HP ab Fr. 106.-) mit  
Blick auf den schönen Vierwaldstättersee und  
die herrliche Berglandschaft.

Wir senden Ihnen gerne Prospekte und  
Informationen.

Besitzer und persönliche Leitung  
Familie B. und I. Nanzer-Bührer, Telefon 041/93 21 14

**Hotel Curtgin** \*\*\*

Familie W. Moser,  
CH-7017 Flims-Dorf

Telefon 081/39 35 66, Fax 081/39 34 55

... das gemütliche Kleinhotel im Zentrum von Flims

Das neuzeitlich in Arvenholz eingerichtete **Hotel Curtgin** liegt im Herzen  
von Flims-Dorf, abseits der Hauptstrasse. Besonders beliebt ist die leicht-  
te und bekömmliche Küche. **Alle Zimmer mit Telefon, Radio und TV.**

Wir offerieren preisgünstige Wochenangebote:

7 Tage HP im Sommer Fr. 520.- bis Fr. 660.-  
im Winter Fr. 580.- bis Fr. 907.-



**Hotel Toggenburg** \*\*\*

Telefon 074/5 23 23  
9658 Wildhaus

**Aktiv-Senioren-Ferien**

7 Tage Halbpension im Doppelzimmer Fr. 546.-  
Einzelzimmerzuschlag Fr. 10.- pro Tag.

Neu erbautes Mittelklasshotel direkt bei der  
Postautobahnhaltstelle.

- 1. bis 8. Juli Seniorenjasswoche ab Fr. 555.-
- Alle Zimmer mit Bad/WC oder Dusche/WC, Radio, Telefon und TV
- Südzimmer mit Balkon und Blick zu den Churfirsten - Lift im Haus
- Warmwasser-Sprudelbad, Sauna und Solarium
- Seniorenprogramme mit Hostessbetreuung (Juni, August, Sept.)
- Ausgangspunkt aller Ausflüge und Spaziergänge - Panorama-Wintergarten

**Hotel\*\*\*-Restaurant  
Brienzersee**

3852 Ringgenberg-Interlaken  
Telefon 036/22 23 53

Komfortables Haus an ruhiger Lage,  
erhöht über dem See.

Jedes Zimmer mit Dusche/Bad/WC, Balkon Seeseite, Kabel-TV, Lift.

**Bis Mitte Juni Spezialangebot:**

7 Übernachtungen mit Halbpension **Fr. 490.-** pro Person



- ☞ Geniessen Sie Ihre erholsamen Ferien im Herzen des Appenzellerlandes
- ☞ 7 Tage Halbpension ab Fr. 560.-, alle Zimmer mit Dusche/WC/Radio/Telefon,  
teilweise mit Balkon oder Gartensitzplatz. Lift im Erweiterungsbau.
- ☞ Herbstjasswoche für Senioren vom 22. bis 28. Oktober
- ☞ **Spezialpreise für Gruppen (für 1996 jetzt buchen)**

**HOTEL KRONE, 9107 URNÄSCH**

Fam. Esther und Walter Höhener, Telefon 071/58 15 15

Geniessen Sie Ihre Ferien im

**SPORT-  
MOTEL** \*\*\*

in Zweisimmen,  
Berner Oberland

Tel. 030/9 80 80  
Fax 030/9 80 88

Alle Zimmer mit Dusche/WC,  
Radio und Telefon

Reichhaltiges Frühstücksbuffet  
und 4-Gang-Abendmenu

Alle Preise exkl. MwSt (6,5%)

**Superangebote  
für Seniorinnen und  
Senioren**

vom 5. Mai bis 31. Oktober 1995

7 Tage mit HP zu Fr. 525.-  
6 Tage mit HP zu Fr. 480.-  
5 Tage mit HP zu Fr. 425.-  
4 Tage mit HP zu Fr. 360.-  
3 Tage mit HP zu Fr. 285.-

**Fr. 30.- Reduktion  
bis 30. Juni 1995**

**Buchen Sie jetzt!**

**HOTEL HULDI  
& WALDHAUS** 1914-1994  
**80 Jahre**  
CH-3715 Adelboden

**Feiern Sie mit uns Geburtstag  
im Jubiläumsjahr 1994/95**

gemäss dem Motto «geteilte Freuden sind doppelte Freuden»

In unserem Jubiläumsjahr bieten wir Ihnen einige ganz besondere Angebote:

a) Oma und Opa kommen mit!!!

b) Gemeinsam älter werden

c) Über 80 Jahre und kein bisschen müde.

Haben wir Ihr Interesse geweckt - dann freuen wir uns, wenn wir Ihnen die  
Einzelheiten mittels detailliertem Angebot aus dem natürlichgebliebenen  
Adelboden «wo Natur und Ferien Freunde sind» unterbreiten dürfen.

Sie erreichen die Gastgeber-Familien Gyax & Ruch  
mittels Telefon 033 73 15 31



# Günstige Ferien für Senioren

## Hotel zur Krone Gais

**Familie M. + A. Seeger-Schmid**  
Telefon 071/93 11 37

**Appenzellerland**  
heimeliges Ferienland



60 Betten in Zimmern mit Dusche/WC. Lift. Saal von 20 bis 250 Personen.  
Wunderschönes Wandergebiet auf 1000 m ü. M. Für Gruppen geeignet.  
Wochenpauschale Halbpension Fr. 637.- pro Person.  
Für Gruppenorganisatoren: **10 Jahre Ihr Spezialist für Senioren-Ferien.**  
Verlangen Sie Ihre Spezialofferte 1996.  
Aktion 96: Preis 1995 gebucht bis 30. September 1995.



Hotel  
Artos  
Interlaken

### Lassen Sie sich verwöhnen!

Geniessen Sie den Sommer im Berner Oberland!  
Mit den vielen Möglichkeiten für Ausflüge und Wanderungen.  
7 Tage Halbpension DZ 630 bis 670 Fr., EZ 780 bis 840 Fr.  
Speziell günstige Angebote für Senioren.  
Neu ab Juli: unser «Bijou» mit Sauna,  
Therme, Dampfbad und Whirlpool.  
Wir senden Ihnen gerne Unterlagen:  
Hotel Artos, Alpenstr. 45, 3800 Interlaken  
Peter und Ruth Baur, Tel. 036 23 34 34

## HOTEL SEEGER\*\*\*\*

A-6100 SEEFELD / TIROL  
Münchenerstrasse 723  
Telefon 0043 5212/42 87, Fax 0043 5212/38

**Seefeld**  
TIROL AUSTRIA

Willkommen in Seefeld/Tirol in einem **gemütlichen 4-Sterne-Hotel!**  
Luxuriös ausgestattete Studios, die alle über Dusche/WC, TV, Radio, Telefon, Safe und Balkon verfügen. Attraktives Hallenbad, Sauna, Solarium.  
Wir bieten reichhaltiges Frühstücksbuffet und auf Wunsch Halbpension.

**Sonderangebote:** Juni, September, Oktober, Januar, März



Geniessen auch Sie Ihre Ferien im neu renovierten

### «HOTEL ALPINA»

Zentrale, ruhige Lage, Zimmer mit Bad/Dusche/WC.  
Aufenthaltsräume, TV, Lift, Garten, Liegewiese,  
Privatparkplatz beim Hotel.  
Garni, Halb- oder Vollpension  
Telefon 041/94 13 40  
Familie Britschgi-Chresta, 6390 Engelberg



## \*\*\*\*HOTEL LA SIALA, FALERA

### SENIORENARRANGEMENT

Abseits von Lärm und Hektik finden Sie am Fusse der weltbekannten Weissen Arena «Flims-Laax-Falera» Ruhe und Erholung.

Nebst komfortablen, sonnigen Hotelzimmern und Wohnungen (mit Kochgelegenheit) bieten wir Ihnen Hallenbad und Sauna zur freien Benützung.

**7 Tage Halbpension Fr. 505.- (Fr. 540.- in 2-Zimmer-Wohnungen)**  
**vom 1. Juni bis 15. Juli 1995 und vom 19. August bis 21. Oktober 1995**

Familie Reto Camenisch-Breu, 7131 Falera, Tel. 081/921 32 32, Fax 081/921 41 75



## Hotel\*\*\* Schweizerhof

*Alt St. Johann*

Hübsches Feriendorf im Obertoggenburg. Gesunde Höhenlage, 900 m ü. M., Haus mit Tradition und vorzüglicher Küche, auch Diät. Zimmer mit Bad/Dusche/WC, Selbstwahltelefon und Radio. Auf Wunsch Farb-TV. Personenlift im Haus. Vollautomatische Brandmeldeanlage.

**Halbpension Fr. 85.- bis Fr. 95.-, Vollpension plus Fr. 15.-.**

Grosser Garten, Liegewiese an der Thur, eigene Fischpacht. Viele leichte Spazier- und Wanderwege. Bergbahnen. **Senioren herzlich willkommen.**

80 Jahre Familienbesitz: Walter Schlumpf, 9656 Alt St. Johann  
Verlangen Sie Prospekte: Telefon 074/5 11 21, Fax 074/5 90 28

## Hôtel Jura Elsass (Frankreich)

7 Tage Vollpension für nur sFr. 588.-. Einmalig schöne Lage in kleinem, typischen Elsassischen Bauerndorf (KIFFIS) an der Schweizer Grenze, ideal zum Ausspannen und für die Gesundheit, schöne Touren zu Fuss, Fischen im Dorf.

- \*\*Hôtel (Logis de France)
- Begrüssungs-Apéritif
- 7 Übernachtungen, Frühstück, 3gängige Mittag- und Abendessen

Kommen Sie mal ins **Elsass**. Auf Ihren Brief oder Anruf freut sich Herr Frank, Tel. 0033/8940 3333, Hôtel Jura, Hauptstrasse 45, F-68480 Kiffis.

## \*\*\*Hotel Beau Séjour Garni 7270 Davos



Gemütliches Haus, zentrale Lage (Bushaltestelle Garten- und Hallenbad in nächster Nähe). Das persönlich geführte Haus hat genügend Parkplätze, Garten, gemütliches Bündnerstübli. Zimmer mit Dusche oder Bad/WC, Telefon und Radio (viele Zimmer mit Balkon).

Im Preis inbegriffen sind: Grosses Frühstücksbuffet, Kurtaxe, Gratis Davoser Bus. Kosten: Fr. 65.- bis Fr. 78.- im Sommer. Senioren-Gruppen sind willkommen.

Gerne senden wir Ihnen unseren Hausprospekt und freuen uns auf Ihren Besuch.

Ursula Buchmann/Max Neff, Promenade 96, 7270 Davos, Tel. 081/46 57 47, Fax 081/46 52 09

## Pension Retthäusl

Sonnseite 158  
A-6353 Going am Wilden Kaiser  
Telefon 0043/53 58/27 82

**Tirol**



Gemütliche Familienpension inmitten der Kitzbühler Alpen. Schöne Wanderwege, sehr beliebt bei unseren Schweizer Gästen. Ideale Höhe 800 m.

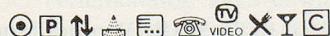
Preis Halbpension mit gr. Frühstücksbuffet sFr. 385.- pro Woche und Person. Gratis Abholung vom Bahnhof. Alle Zimmer mit Du/WC und Fernseher.

Verlangen Sie unseren Hausprospekt.



CH-6315 Oberägeri Tel. 042/72 91 11 Fax 042/72 92 21

## Locarno Hotel Montaldi Garni\*\*\*



Gutes, preiswertes Dreisterne-Garni, komplett renoviert 1989/90, an zentraler Lage, wenige Meter vom Bahnhof, von der Centovalli-Bahn und vom See entfernt. Alle Zimmer sind mit Dusche, WC und TV versehen. Restaurant-Pizzeria im Haus. Für Ihren Aufenthalt verlangen Sie unsere AHV-Sonderangebote.  
Telefon 093 33 02 22, Familie Montaldi

- \* Einmalig ruhige Lage am Ägerisee
- \* Hallenbad (28 bis 33 °C) – Baden im See
- \* Massagen – Physiotherapie – Fango
- \* Arzt und Krankenschwestern im Haus
- \* Geführte Wanderungen
- \* Alle Diäten nach Vorschrift
- \* Reduzierte Preise in der Nebensaison

Auskunft und Prospekte durch  
Kur- und Ferienhaus Ländli, 6315 Oberägeri  
Telefon 042/72 91 11-16, Fax 042/72 92 21